

KONINKRIJK BELGIE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste kamer, op 27 november 1995 door de Vlaamse minister van Openbare Werken, Vervoer en Ruimtelijke Ordening verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van besluit van de Vlaamse regering tot coördinatie van de wet van 29 maart 1962 houdende organisatie van de ruimtelijke ordening en van de stedenbouw, heeft op 9 mei 1996 het volgend advies gegeven :

I. STREKKING VAN HET ONTWERP.

Artikel 3 van het decreet van 29 april 1991 tot aanvulling van de wet van 29 maart 1962 houdende organisatie van de ruimtelijke ordening en van de stedebouw wat de thermische isolatie en de ventilatie-voorzieningen van gebouwen betreft, machtigt de Vlaamse regering tot het coördineren van de bepalingen van de voornoemde wet van 29 maart 1962 met de bepalingen welke deze, voor het Vlaamse Gewest, gewijzigd hebben. Die machtiging wordt als volgt verwoord :

"De Vlaamse regering kan de op het Vlaamse Gewest betrekking hebbende bepalingen van de wet van 29 maart 1962 houdende organisatie van de ruimtelijke ordening en van de stedebouw coördineren met de bepalingen welke deze, op het tijdstip van de coördinatie, uitdrukkelijk of impliciet gewijzigd hebben, tevens rekening houdend met de wetten tot hervorming der instellingen.

Daartoe kan de Vlaamse regering :

- 1° de volgorde, de nummering van de te coördineren bepalingen en, in het algemeen, de teksten naar de vorm wijzigen;
- 2° de verwijzingen die voorkomen in de te coördineren bepalingen met de nieuwe nummering overeenbrengen;
- 3° de redactie van de te coördineren bepalingen wijzigen ten einde ze onderling te doen overeenstemmen en eenheid in de terminologie te brengen, zonder afbreuk te doen aan de beginselen welke in deze bepalingen vervat zijn;
- 4° het opschrift van de coördinatie bepalen.

Bovendien kan de Vlaamse regering de verwijzing naar de in de coördinatie opgenomen bepalingen, die in andere decreten voorkomen, naar de vorm aanpassen".

.../...

Het voor advies aan de Raad van State voorgelegde ontwerp geeft uitvoering aan de voornoemde decreetsbepaling.

II. ALGEMENE OPMERKINGEN.

1.1. Coördinatie is een technisch-juridisch middel om verscheidene teksten, met wijzigingen, tot een methodisch geheel te ordenen, met onderling aangepaste terminologie en in doorlopende nummering (1). In casu heeft het ontwerp geen betrekking op een coördinatie in de zoëven vermelde betekenis, doch op een herschrijven en herordenen van uitsluitend de bepalingen van de wet van 29 maart 1962 houdende organisatie van de ruimtelijke ordening en van de stedenbouw en de in die wet aangebrachte wijzigingen en aanvullingen door, inzonderheid, de wetten van 22 april 1970, van 22 december 1970, van 25 juli 1974, van 12 juli 1976, van 28 juli 1976, van 28 juli 1978, en van 10 augustus 1978 en de decreten van 28 juni 1984, van 28 juni 1985, van 27 maart 1991, van 29 april 1991, van 23 juni 1993, van 22 december 1993, en van 13 juli 1994. Van de gelegenheid wordt tevens gebruik gemaakt om de bedoelde wetgeving terminologisch af te stemmen op de wetten tot hervorming der instellingen.

1.2. De coördinatie gaat niet zover dat ook de structuur van de voornoemde wet van 29 maart 1962 wordt aangepast. De indeling van de wet in titels en hoofdstukken wordt in ruime

(1) Zie H. Coremans en M. Van Damme, "Beginselen van wetgevingstechniek en behoorlijke regelgeving", Die Keure, 1994, blz. 59.

mate behouden en het is eerder uitzonderlijk dat artikelen worden verplaatst (1).

In dat verband betreurt de Raad van State dat van de voorliggende coördinatie geen gebruik werd gemaakt om bepaalde artikelen van de stedenbouwwetgeving, die omwille van hun omvang moeilijk leesbaar zijn (2), over verscheidene autonome, kortere, bepalingen op te delen, zodat de Vlaamse stedenbouwwetgeving in haar geheel aan duidelijkheid en overzichtelijkheid zou winnen.

Nog in verband met de structuur van de coördinatie moet de aandacht erop gevestigd worden dat het gebruikelijk is samen met het coördinatiebesluit en de gecoördineerde tekst, onder de vorm van een bijlage, een inhoudsopgave van deze laatste in het Belgisch Staatsblad bekend te maken.

2.1. De decreetsbepaling die de Vlaamse regering machtigt tot de onderhavige coördinatie voorziet niet in een bekrachtiging door de decreetgever van de gecoördineerde bepalingen. Om verschillende redenen is een dergelijke bekrachtiging niettemin aangewezen. Men weet immers dat de Vlaamse regering bij het uitvoeren van de coördinatie-opdracht binnen de perken van de machtigingsbepalingen dient

(1) Zulks is met name het geval telkens wanneer de coördinatie rekening dient te houden met het opnemen van de bij decreet van 28 juni 1984 aan de wet van 29 maart 1962 in een afzonderlijke titel toegevoegde bepalingen.

(2) Zie bijvoorbeeld de artikelen 37, 44, 45, 55, en 57 van de ontworpen coördinatie.

te blijven en dat, meer algemeen, het tot het wezen van een coördinatie behoort dat geen inhoudelijke, doch uitsluitend vormelijke wijzigingen aan de te coördineren teksten worden aangebracht. Indien derhalve in een coördinatie beleidsopaties moeten worden genomen of indien, naar aanleiding van het opstellen van de coördinatie, er over twijfel kan rijzen of bepaalde aanpassingen geen inhoudelijke repercussies hebben, bestaat een rechtszekere oplossing erin de betrokken coördinatie aan een bekrachtiging door de decreetgever te onderwerpen.

2.2. Wat met name het voorliggend ontwerp van coördinatie betreft, lijken sommige van de erin opgenomen bepalingen en wijzigingen inderdaad een beleidskeuze te impliceren of op een inhoudelijke aanpassing van de te coördineren tekst neer te komen.

2.2.1. Een tot het Gewest beperkte coördinatie is mogelijk en kan zelfs de ordening inhouden van tegelijk decretale en wetsebepalingen, voor zover deze laatste betrekking hebben op aangelegenheden die voorheen een federale bevoegdheid uitmaakten. Anders gesteld dienen, van een federale wet, zoals in casu de wet van 29 maart 1962, die voorwerp is van een coördinatie voor het Vlaamse Gewest, enkel die bepalingen te worden opgenomen welke thans behoren tot de bevoegdheid van het Vlaamse Gewest. Nochtans moet worden vastgesteld dat de ontworpen coördinatie een aantal bepalingen van de voornoemde wet van 29 maart 1962 overneemt die een aangelegenheid regelen die tot de bevoegdheid van de federale wetgever is blijven behoren, en waaromtrent alleen de decreetgever - en niet de Vlaamse regering - met

.../...

toepassing van artikel 10 van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen zou kunnen beslissen ze over te nemen in een voor het Vlaams Gewest geldende coördinatie.

2.2.1.1. De zoëven genoemde bepalingen, opgenomen in het ontwerp van coördinatie, doch in beginsel een aangelegenheid regelende die tot de bevoegdheid van de federale overheid behoort, zijn de volgende :

- artikel 30 gelet op artikel 16 van de Grondwet en artikel 79, § 1, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen;
- artikel 38, in zover geraakt wordt aan de bevoegdheid van de rechtbank van eerste aanleg en de procedure en met name de mogelijkheid wordt gecreëerd om in hoger beroep te gaan tegen een beslissing van de rechtbank van eerste aanleg;
- artikel 70, § 1, tweede lid, omdat het aan het Vlaamse Gewest niet toekomt de procedure voor de rechtbank, in casu het opleggen van een termijn, te regelen;
- artikel 70, § 2, tweede lid, in zover het aan het Vlaamse Gewest niet toekomt in de bevoegdheid van de beslagrechter te treden;
- artikel 70, § 4, omdat het aan het Vlaamse Gewest niet toekomt bepalingen vast te stellen inzake het

.../...

- gerechtelijk privaatrecht (procedure voor de rechtbank)
en het burgerlijk recht (ontbinding van overeenkomsten);
- artikel 71, in zover aan ambtenaren, andere dan ambtenaren van de Vlaamse regering of van instellingen die onder het gezag of het toezicht van de Vlaamse regering ressorteren, de bevoegdheid wordt toegekend de omschreven misdrijven op te sporen en vast te stellen (artikel 11, derde lid, 1^o, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980) en in zover de huiszoeking en de daarop betrekking hebbende bestraffing wordt geregeld (artikel 11, derde lid, 3^o, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980);
 - artikel 73, vierde lid, in zover een procedure in kort geding wordt georganiseerd;
 - artikel 74, omdat het Vlaamse Gewest onbevoegd is om inzake strafvordering te normeren; het is evenmin bevoegd de federale wetgeving van toepassing te verklaren in materies die aan de federale overheid zijn voorbehouden;
 - artikel 75, § 1, in zover de fiscale bevoegdheid van de gemeenten wordt geregeld; krachtens artikel 170, § 4, van de Grondwet beschikken de gemeenten over een autonome fiscale bevoegdheid en komt het enkel aan de federale wetgever toe hierop de uitzonderingen te bepalen waarvan de noodzakelijkheid blijkt.

2.2.1.2. De zoëven sub 2.2.1.1. aangehaalde bepalingen al dan niet opnemen in een decretale coördinatie impliceert dan ook een beleidskeuze. Nochtans kan niet uitgesloten worden

.../...

geacht dat de decreetgever, bij de uitoefening van de beleidskeuze, sommige van de voornoemde bepalingen toch in de coördinatie zou behouden door toepassing te maken van artikel 10 van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, voor zover deze noodzakelijk zijn voor de uitoefening van de bevoegdheden van het Vlaamse Gewest en voor zover voldaan is aan de door het Arbitragehof gestelde dubbele voorwaarde dat de tot de bevoegdheid van de federale wetgever behorende aangelegenheid zich tot een gedifferentieerde regeling leent en dat de weerslag op de betrokken aangelegenheid slechts marginaal is (1). Dat aan die voorwaarden in casu voldaan is, zal slechts kunnen blijken uit de memorie van toelichting bij het ontwerp van decreet dat de thans voorliggende coördinatie beoogt te bekrachtigen, en op zijn vroegst, uit een verslag aan de Vlaamse regering, dat samen met het advies van de Raad van State over dit ontwerp, en met het coördinatiebesluit in het Belgisch Staatsblad zal moeten bekend worden gemaakt.

2.2.2. Voorts dient de aandacht nog te worden gevestigd op een aantal andere bepalingen die hetzij inhoudelijk wijzigingen aanbrengen in de te coördineren teksten, hetzij deze teksten aanpassen op terminologisch of taalkundig vlak, met een betekeniswijziging tot gevolg. Ook voor deze bepalingen is het wenselijk in een bekrachtigingsprocédé door de decreetgever te voorzien. Bij ontstentenis daarvan

(1) Vanzelfsprekend zal in laatste instantie alleen het Arbitragehof kunnen oordelen of het Vlaamse parlement al dan niet terecht toepassing maakt van de in artikel 10 van de bijzondere wet bedoelde impliciete bevoegdheden.

zal het ontwerp van coördinatie moeten worden aangepast, in die zin dat de te coördineren teksten letterlijk zullen moeten worden overgenomen. Hierna wordt bij wijze van voorbeeld op enkele van deze bepalingen nader ingegaan.

2.2.2.1. Vergeleken met de te coördineren tekst van artikel 2, § 1, derde lid, van de wet van 29 maart 1962, is in de tweede volzin van artikel 2, § 1, derde lid, van de coördinatie, het woord "kunnen" niet hernomen.

2.2.2.2. In artikel 3, tweede lid, van de coördinatie wordt voorzien in een voordracht door de Sociaal-Economische Raad van Vlaanderen. In dat verband wijst de Raad van State erop dat het de Vlaamse regering niet toekomt in een coördinatie wijzigingen aan te brengen aan de wijze van voordracht; het vervangen, in het bedoelde artikel 3, van de voordracht door de Centrale Raad voor het Bedrijfsleven (thans een federaal adviesorgaan) door een voordracht door de Sociaal-Economische Raad van Vlaanderen (een gewestelijk adviesorgaan) kan slechts gebeuren via een decretaal optreden. Een decretale wijziging dringt zich des te meer op omdat artikel 3 van de gecoördineerde tekst onwerkzaam blijkt te zijn : het is immers niet duidelijk hoe negen leden van de Vlaamse Commissie moeten worden gekozen naar rato van één per provincie, wetende dat het Vlaamse Gewest slechts uit vijf provincies bestaat.

2.2.2.3. In artikel 5 van de coördinatie wordt het vroeger begrip "nationale en regionale ruimtelijke ordening" vervangen door de notie "Vlaamse ruimtelijke ordening". De vraag rijst of met de invoering van die laatste notie geen

.../...

inhoudelijke onduidelijkheid wordt geschapen wat betreft de taak van de Vlaamse regering om verslag uit te brengen in het Vlaams parlement.

2.2.2.4. In het zesde lid van artikel 9 van de coördinatie wordt bepaald dat "de Vlaamse regering het plan vast(stelt) nadat ze erover beraadslaagd heeft". Die bepaling zou, door de handhaving van de woorden "nadat ze erover beraadslaagd heeft" - een voorschrift dat betrekking had op de besluitvorming binnen de federale uitvoerende macht -, de indruk kunnen wekken dat het ontwerp kan afwijken van de regelen met betrekking tot de beraadslaging in de Vlaamse regering, bedoeld in artikel 69 van de bijzondere wet van 8 augustus 1980, welke voorschriften slechts zouden kunnen gewijzigd worden bij decreet aangenomen met een meerderheid van twee derden van de uitgebrachte stemmen (1).

2.2.2.5. In artikel 19 van de coördinatie worden de in artikel 19, eerste lid, van de wet van 29 maart 1962 vermelde woorden "voor elk van de agglomeraties Brussel, Antwerpen, Luik, Gent en Charleroi, met omschrijving van hun gebied" niet meer opgenomen (2). Met betrekking tot de agglomeraties Antwerpen en Gent, wordt dan ook een inhoudelijke wijziging gebracht aan de draagwijdte van de

(1) Zie artikel 123, § 2, van de Grondwet, en de artikelen 49, § 1, en 35, § 3, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, respectievelijk vervangen en ingevoegd door de bijzondere wet van 16 juli 1993.

(2) Nog daargelaten de vaststelling dat verder in dat artikel en in het vierde lid van artikel 60 de notie "agglomeraties" wel behouden wordt.

voornoemde wetsbepaling, waarvoor enkel de decreetgever bevoegd is.

2.2.2.6. In artikel 21, vijfde lid, van de ontworpen coördinatie worden de woorden "van sluiting van het onderzoek" toegevoegd aan het woord "proces-verbaal". Deze, weliswaar in de context van de bedoelde wetsbepaling wenselijke toevoeging, komt neer op een verduidelijking van de bestaande tekst, waarvoor alleen de decreetgever bevoegd is. Immers de uitvoerende macht, in casu, de Vlaamse regering, heeft geen bevoegdheid om wetten of decreten op bindende wijze te interpreteren, ook niet middels een coördinatieopdracht.

2.2.2.7. In artikel 34, tweede lid, van de coördinatie wordt de verwijzing naar "de artikelen 2 tot 13 van de besluitwet van 3 februari 1947" vervangen door een verwijzing naar "de wet van 26 juli 1962 ..., gewijzigd door de wet van 7 juli 1978". De nieuwe tekst legt aldus de toepassing van de betrokken wetgeving in de tijd vast, en wijzigt derhalve vanuit juridisch oogpunt het betrokken voorschrift.

2.2.2.8. De opmerking sub 2.2.2.6. geldt evenzeer met betrekking tot de verwijzing in artikel 36 van het ontwerp van coördinatie naar artikel 35 van dezelfde tekst, daar waar in de te coördineren bepaling van artikel 36 van de wet van 29 maart 1962 verwezen wordt naar artikel 34 van deze wet.

2.2.2.9. In artikel 37, eerste lid, van de ontworpen coördinatie worden na het woord "inwerkingtreding" de

.../...

woorden "van het plan" toegevoegd. Desbetreffend geldt dezelfde opmerking als deze bedoeld sub 2.2.2.6.

2.2.2.10. De opmerking sub 2.2.2.7. geldt eveneens voor artikel 42 van de coördinatie waarin de verwijzingen naar de federale wetten van 4 november 1969 en 22 juli 1970 eveneens in de tijd vastgelegd worden.

3. In de wet van 29 maart 1962 worden soms rechtstreeks bevoegdheden toegekend aan één of meerdere Ministers. In de meeste gevallen is in de ontworpen coördinatie, overeenkomstig artikel 83, § 3, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen (1), het woord "Minister" vervangen door het woord "Vlaamse regering". In sommige gevallen wordt echter de verwijzing naar de federale Minister, vervangen door een verwijzing naar de bevoegde Vlaamse Minister (zie bijvoorbeeld de artikelen 29 en 66 van de coördinatie). Hoewel deze werkwijze zinvol en logisch lijkt, is dit in strijd met de voornoemde bijzondere wetsbepaling.

4. Titel V van de coördinatie bevat luidens het opschrift ervan een aantal wijzigings-, overgangs- en opheffingsbepalingen, alsmede reeds voorbijgestreefde

(1) Artikel 83, § 3, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen luidt als volgt :
"De bevoegdheden toegewezen aan een Minister bij wet, bij decreet of bij koninklijk besluit, worden uitgeoefend door de regering, telkens als het om een zaak gaat die tot de bevoegdheid van deze laatste behoort".

bepalingen. De opname van deze bepalingen in het ontwerp van coördinatie beoogt, volgens de uitleg verschaft door de gemachtigde van de regering, te voorkomen dat juridische problemen zouden rijzen nopens de toepassing van deze bepalingen bij nog hangende rechtsgedingen. Die bezorgdheid gaat ervan uit dat het niet opnemen van de bedoelde bepalingen in de coördinatie hun bindende kracht teniet zou doen.

Tijdelijke bepalingen, overgangsbepalingen en opheffingsbepalingen horen evenwel niet thuis in een coördinatie. Zij worden, met de andere niet in de coördinatie opgenomen bepalingen samengebracht in een bijlage onder de vermelding "Niet in de coördinatie opgenomen bepalingen". In die bijlage kan dan, indien het gaat om gedeelten van een artikel waarvan andere delen in de coördinatie zijn opgenomen, in voetnoot worden verwezen naar het desbetreffend artikel van de coördinatie.

Omdat een coördinatie op zichzelf geen kracht van wet of decreet heeft, en alleen een geldig werkinstrument uitmaakt inzover zij een getrouwe weergave is van de oorspronkelijke teksten, is het van geen juridisch belang de voornoemde bepalingen in de coördinatie zelf op te nemen om tegemoet te komen aan de bezorgdheid van de stellers van het ontwerp. De niet in een coördinatie opgenomen bepalingen

.../...

verliezen hun waarde van wet of decreet niet, zelfs in het geval de coördinatie bij decreet bekrachtigd wordt (1).

5. Om de controle door middel van de oorspronkelijke teksten te bevorderen, is het gebruikelijk de coördinatie aan te vullen met voetnoten waarin verwezen wordt naar de oorspronkelijke tekst. Het is daarbij ook gebruikelijk om per artikel in één voetnoot te voorzien, en niet, zoals in het ontwerp, één voetnoot per wijziging van de wet van 29 maart 1962. Immers, door het hanteren van dergelijke werkwijze brengen de stellers van het ontwerp het - voor een coördinatie - noodzakelijke inzicht in de ontstaans-geschiedenis van de artikelen in het gedrang. Die werkwijze klemmt des te meer omdat, specifiek wat de wet van 29 maart 1962 betreft, het decreet van 28 juni 1984 aan deze wet een aantal bepalingen heeft toegevoegd voor het Vlaamse Gewest met als gevolg dat sommige artikelen van de voornoemde wet van 29 maart 1962 gewijzigd worden door andere autonome artikelen van dezelfde wet.

Er dient over te worden gewaakt dat bij de bekendmaking van de gecoördineerde tekst de gewijzigde bepalingen niet langer door haakjes worden aangeduid; de historiek van de bepalingen en de naar aanleiding van de

(1) Zulke bekrachtiging laat de bedoelde niet in de coördinatie opgenomen bepalingen ongemoeid wat hun rechtskracht betreft, tenzij de decreetgever benevens de loutere bekrachtiging van de coördinatie, zich uitdrukkelijk zou uitspreken over het lot dat dient voorbehouden te worden aan deze bepalingen.

coördinatie aangebrachte wijzigingen worden immers door de artikelsgewijze voetnoten verduidelijkt.

Bij dit advies gaat een tekstvoorstel voor het voetnotenapparaat (1). De Vlaamse regering zal erover echter moeten waken dat, ingeval naar aanleiding van het advies van de Raad van State wijzigingen worden aangebracht in de ontworpen coördinatie, zo nodig ook dit voetnotenapparaat met die wijzigingen in overeenstemming zal moeten worden gebracht.

6. Benevens de in dit verband gemaakte algemene opmerkingen sub 1.2 en 4., is het bovendien gebruikelijk bij een coördinatie bijlagen te voegen met daarin concordantie-tabellen welke aangeven met welke bepalingen van de te coördineren tekst de onderscheiden artikelen of onderdelen van de gecoördineerde tekst overeenstemmen en omgekeerd. Deze bijlagen dienen samen met het coördinatiebesluit en de tekst van de coördinatie in het Belgisch Staatsblad te worden bekendgemaakt.

III. ONDERZOEK VAN DE TEKST.

Coördinatiebesluit.

1. Het eerste lid van de aanhef kan worden geschrapt omdat de wet van 29 maart 1962 niet tot rechtsgrond strekt voor het ontwerp.

(1) De nummering van deze voetnoten 1 tot 75 stemt overeen met de artikelen 1 tot 75 van de ontworpen coördinatie.

2. In artikel 1 dienen alle wijzigende wetten en decreten van de wet van 29 maart 1962 te worden vermeld.

3. Men redigere artikel 2 als volgt :

"Art. 2. De coördinatie zal het volgende opschrift dragen :
"Decreet betreffende de ruimtelijke ordening, gecoördineerd op ...".

Tekst van de coördinatie.

Artikel 1.

In het tweede lid blijken de woorden "'s lands" niet te zijn aangepast. Omwille van de interne coherentie van de coördinatie, schrijve men dan ook "... met het doel het natuurschoon van het Vlaamse gewest ..." in plaats van "... met het doel 's lands natuurschoon...".

Artikel 9.

In het derde lid schrijve men "door de BRTN" in plaats van "door het Nationaal Instituut voor Radio-Omroep".

Artikel 13.

Men schrijve in de ontworpen paragraaf 1 "de administratie voor Ruimtelijke Ordening, Huisvesting en

.../...

Monumenten en Landschappen van het Ministerie van de Vlaamse Gemeenschap" in plaats van "de Administratie voor Ruimtelijke Ordening, Huisvesting en Monumenten en Landschappen, bevoegd voor de Ruimtelijke Ordening".

Dezelfde opmerking geldt voor het bepaalde in het laatste lid van paragraaf 9 van artikel 13, voor artikel 19, derde lid, en voor artikel 45.

Artikel 15.

In het eerste lid sub 3. schrijve men "de administratie Wegen en Verkeer van het Ministerie van de Vlaamse Gemeenschap" in plaats van "de Administratie Wegen en Verkeer".

Artikel 37.

In het laatste lid van dit artikel, sub 8., schrijve men "wet van 12 juli 1976 betreffende het herstel ...".

Artikel 44.

Wat paragraaf 1, eerste lid, 6, van dit artikel betreft, kan de vraag worden gesteld of, gelet op de actuele stand van de decreetgeving, de verwijzing naar "de wetgeving op het kamperen" niet nauwkeuriger kan worden aangegeven.

.../...

Artikel 46.

In het zevende lid, tweede streepje, waarin verwezen wordt naar "het in het vijfde lid bedoelde ministerieel besluit", dient een incoherentie te worden weggevoerd (1). Immers, het vijfde lid van artikel 46 maakt alleen gewag van een beslissing van de gemachtigde ambtenaar.

Artikel 54.

In het tweede lid van paragraaf 3 schrijve men, in overeenstemming met de in het eerste lid doorgevoerde aanpassing, "Zij bepaalt de gevallen ..." in plaats van "Hij bepaalt de gevallen ...".

Tekstvoorstel voor het voetnotenapparaat
(zie alg. opm. 5).

VOETNOTENAPPARAAT.

1. Wet van 29 maart 1962, artikel 1.
Het woord "land" wordt vervangen door de woorden "Vlaamse Gewest";

(1) Die incoherentie spruit vermoedelijk voort uit de omstandigheid dat het decreet van 22 december 1993 weliswaar het vijfde lid van artikel 46 van de wet van 29 maart 1962 heeft vervangen doch daarbij het zevende lid heeft ongemoeid gelaten.

de woorden "'s lands natuurschoon" worden vervangen door de woorden "het natuurschoon van het Vlaamse Gewest".

2. Wet van 29 maart 1962, artikel 2, vervangen door de wet van 22 december 1970, artikel 1; juncto wet van 29 maart 1962, artikel 87, ingevoegd door het decreet van 23 juni 1993, artikel 2, en vervangen door het decreet van 13 juli 1994, artikel 2 : van het gewijzigd artikel 2 werd het eerste lid opgenomen; juncto wet van 29 maart 1962, artikel 87 bis, ingevoegd door het decreet van 22 december 1993, artikel 98. De woorden "deze wet" zijn vervangen door de woorden "deze coördinatie van de wet en decreten".

3. Wet van 29 maart 1962, artikel 3, gewijzigd bij de wet van 22 april 1970, artikel 1. Het woord "Nationale" is vervangen door het woord "Vlaamse"; het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering"; de woorden "Centrale Raad voor het Bedrijfsleven" zijn vervangen door de woorden "Sociaal-Economische Raad van Vlaanderen".

4. Wet van 29 maart 1962, artikel 4, eerste lid. Het tweede lid is weggelaten. Het woord "Nationale" is vervangen door het woord "Vlaamse"; het woord "Minister" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering".

.../...

5. Wet van 29 maart 1962, artikel 5.
Het woord "Minister" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
de woorden "de Wetgevende Kamers" zijn vervangen door de woorden "het Vlaamse parlement";
de woorden "nationale en regionale" zijn vervangen door het woord "Vlaamse".

6. Wet van 29 maart 1962, artikel 6.
Het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
het woord "Nationale" is vervangen door het woord "Vlaamse".

7. Wet van 29 maart 1962, artikel 7.
Het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
het woord "hij" is vervangen door het woord "zij";
het woord "Regering" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
het woord "Minister" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering".

8. Wet van 29 maart 1962, artikel 8.

9. Wet van 29 maart 1962, artikel 9.
Het woord "Minister" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
het woord "hij" is vervangen door het woord "zij";

.../...

de woorden "het Nationaal Instituut voor Radio-omroep" zijn vervangen door de woorden "de BRTN";
het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
de woorden "de Ministerraad" zijn vervangen door het woord "ze";
het woord "zijn" is vervangen door het woord "haar".

10. Wet van 29 maart 1962, artikel 10.
De woorden "koninklijk besluit" zijn vervangen door de woorden "besluit van de Vlaamse regering".

11. Wet van 29 maart 1962, artikel 11.
Het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering".

12. Wet van 29 maart 1962, artikel 12.

13. Wet van 29 maart 1962, artikel 13, vervangen door het decreet van 22 december 1993, artikel 99;
wet van 29 maart 1962, artikel 13bis, ingevoegd door het decreet van 22 december 1993, artikel 100.
De woorden "Administratie Ruimtelijke Ordening" zijn vervangen door de woorden "Administratie voor Ruimtelijke Ordening, Huisvesting en Monumenten en Landschappen van het Ministerie van de Vlaamse Gemeenschap".

.../...

14. Wet van 29 maart 1962, artikel 14.
Het woord "Koninkrijk" is vervangen door de woorden "Vlaamse Gewest";
het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
het woord "wet" is vervangen door de woorden "coördinatie van wetten en decreten";
de woorden "1 maart 1922" zijn vervangen door de woorden "22 december 1986 betreffende de intercommunales".

15. Wet van 29 maart 1962, artikel 15.
De woorden "het Bestuur van Bruggen en Wegen wat de Rijkswegen" zijn vervangen door de woorden "de Administratie Wegen en Verkeer van het Ministerie van de Vlaamse Gemeenschap wat de Gewestwegen".

16. Wet van 29 maart 1962, artikel 16, eerste tot vijfde lid.
Het woord "Minister" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering".

17. Wet van 29 maart 1962, artikel 17.

18. Wet van 29 maart 1962, artikel 18.
Het woord "Minister" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";

.../...

het woord "hem" is vervangen door het woord "haar";
het woord "koninklijke" is geschrapt.

19. Wet van 29 maart 1962, artikel 19.
Het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse Regering";
de woorden "voor elk van de agglomeraties Brussel, Antwerpen, Luik, Gent en Charleroi, met omschrijving van hun gebied" zijn geschrapt;
het woord "Minister" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
de woorden "het Bestuur van de Stedebouw en de Ruimtelijke Ordening" zijn vervangen door de woorden "de Administratie voor Ruimtelijke Ordening, Huisvesting en Monumenten en Landschappen van het Ministerie van de Vlaamse Gemeenschap";
het woord "wet" is vervangen door "coördinatie van wetten en decreten".

20. Wet van 29 maart 1962, artikel 20, vervangen door het decreet van 22 december 1993, artikel 101.

21. Wet van 29 maart 1962, artikel 21, gewijzigd bij het decreet van 22 december 1993, artikel 102.
Het woord "personeel" is vervangen door het woord "personen";
het woord "Rijk" is vervangen door de woorden "Vlaamse Gewest".

.../...

22. Wet van 29 maart 1962, artikel 22.
Het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
de woorden "Minister of zijn" zijn vervangen door de woorden "Vlaamse regering of haar".

23. Wet van 29 maart 1962, artikel 23, vervangen door het decreet van 22 december 1993, artikel 103.

24. Wet van 29 maart 1962, artikel 24.
Het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
het woord "hem" is vervangen door het woord "haar";
het woord "hij" is vervangen door het woord "zij";
het woord "Minister" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering".

25. Wet van 29 maart 1962, artikel 25.
Het woord "Rijk" is vervangen door de woorden "Vlaamse Gewest";
de woorden "de wet" zijn vervangen door de woorden "wet of decreet";
de woorden "koninklijk besluit" zijn vervangen door de woorden "besluit van de Vlaamse regering";
de woorden "deze wet" zijn vervangen door de woorden "dit decreet".

.../...

26. Wet van 29 maart 1962, artikel 26.
Het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
de woorden "koninklijk besluit" zijn vervangen door de woorden "besluit van de Vlaamse regering".

27. Wet van 29 maart 1962, artikel 27.

28. Wet van 29 maart 1962, artikel 28.
De woorden "deze wet" zijn vervangen door de woorden "dit decreet".

29. Wet van 29 maart 1962, artikel 29.
De woorden "deze wet" zijn vervangen door de woorden "dit decreet";
het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
de woorden "Minister van Openbare Werken" zijn vervangen door de woorden "Vlaamse minister bevoegd voor openbare werken";
de woorden "Minister van Financiën" zijn vervangen door de woorden "Vlaamse minister bevoegd voor financiën".

30. Wet van 29 maart 1962, artikel 30.
Het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
de woorden "deze wet" zijn vervangen door de woorden "dit decreet".

.../...

31. Wet van 29 maart 1962, artikel 31.
Het woord "dier" is vervangen door het woord "der".

32. Wet van 29 maart 1962, artikel 32.

33. Wet van 29 maart 1962, artikel 33.

34. Wet van 29 maart 1962, artikel 34.
De woorden "artikelen 2 tot 13 van de besluitwet van 3 februari 1947 houdende instelling van de rechtspleging bij dringende omstandigheden inzake onteigeningen ten algemene nutte" zijn vervangen door de woorden "wet van 26 juli 1962 betreffende de rechtspleging bij hoogdringende omstandigheden inzake onteigeningen ten algemene nutte en de concessies voor de bouw van de autosnelwegen".

35. Wet van 29 maart 1962, artikel 35.
Het woord "Rijk" is vervangen door de woorden "Vlaamse Gewest";
het woord "Minister" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
het woord "hem" is vervangen door het woord "haar";
de woorden "deze wet" zijn vervangen door de woorden "dit decreet".

.../...

36. Wet van 29 maart 1962, artikel 36.
Het cijfer "34" is vervangen door het cijfer "35";
de woorden "koninklijk besluit" zijn vervangen door de
woorden "besluit van de Vlaamse regering".

37. Wet van 29 maart 1962, artikel 37, vervangen door
de wet van 22 december 1970, artikel 2, en gewijzigd door de
wet van 12 juli 1976, artikel 12, § 4, en door de wet van
22 december 1977, artikelen 177 en 178.
Het woord "Rijk" is vervangen door de woorden "Vlaamse
Gewest";
het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse
regering";
de woorden "koninklijk besluit" zijn vervangen door de
woorden "besluit van de Vlaamse regering";
in het tiende lid, 8., zijn de woorden "van 12 juli 1976"
gevoegd tussen de woorden "van de wet" en de woorden
"betreffende het herstel".

38. Wet van 29 maart 1962, artikel 38, gewijzigd door
de wet van 22 december 1977, artikel 179.

39. Wet van 29 maart 1962, artikel 39.

40. Wet van 29 maart 1962, artikel 40.

41. Wet van 29 maart 1962, artikel 41.
Het woord "Rijk" is vervangen door de woorden "Vlaamse Gewest".

42. Wet van 29 maart 1962, artikel 42.
De woorden "wet van 7 juli 1951 betreffende de landpacht" zijn vervangen door de woorden "wet van 4 november 1969 tot wijziging van de pachtwetgeving en van de wetgeving betreffende het recht van voorkoop ten gunste van huurders van landeigendommen";
de woorden "wet van 25 juni 1956 op de ruilverkaveling van landeigendommen uit kracht van de wet" zijn vervangen door de woorden "wet van 22 juli 1970 op de ruilverkaveling van landeigendommen uit kracht van de wet".

43. Wet van 29 maart 1962, artikel 43, vervangen door het decreet van 22 december 1993, artikel 104.
De woorden "59 van deze wet" zijn vervangen door de woorden "60 van dit decreet".

44. Wet van 29 maart 1962, artikel 44, vervangen door de wet van 22 december 1970, artikel 4;
juncto wet van 29 maart 1962, artikel 78, ingevoegd door het decreet van 28 juni 1984, artikel 2;
juncto wet van 29 maart 1962, artikel 78bis, ingevoegd door het decreet van 27 maart 1991, artikel 2.
De woorden "koninklijk besluit" zijn vervangen door de woorden "besluit van de Vlaamse regering";

.../...

het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
het woord "Executieve" is vervangen door het woord "regering";
de woorden "deze wet" zijn vervangen door de woorden "dit decreet";
het woord "wets-" is vervangen door het woord "decreets-".

45. Wet van 29 maart 1962, artikel 45, vervangen door de wet van 22 december 1970, artikel 5, gewijzigd door het decreet van 22 december 1993, artikelen 105 en 106;
juncto wet van 29 maart 1962, artikel 79, ingevoegd door het decreet van 28 juni 1984, artikel 2, en vervangen door het decreet van 13 juli 1994, artikel 2 : van de aanvulling van § 2 werden het eerste tot het veertiende lid opgenomen;
juncto wet van 29 maart 1962, artikel 88, ingevoegd door het decreet van 23 juni 1993, artikel 2.
Het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
het woord "Minister" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
de woorden "het Bestuur van de Stedebouw en de Ruimtelijke Ordening" zijn vervangen door de woorden "de administratie voor Ruimtelijke Ordening, Huisvesting en Monumenten en Landschappen van het Ministerie van de Vlaamse Gemeenschap";
het woord "gegouwen" is vervangen door het woord "gebouwen";
de woorden "koninklijk besluit" zijn vervangen door de woorden "besluit van de Vlaamse regering";
het woord "verwerving" is vervangen door het woord "verweving";

.../...

het woord "Executieve" is vervangen door het woord "regering".

46. Wet van 29 maart 1962, artikel 46, gewijzigd door de wet van 22 december 1970, artikel 6, en door het decreet van 22 december 1993, artikel 107.

Het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";

de cijfers "58 en 59" zijn vervangen door de cijfers "59 en 60";

de woorden "deze wet" zijn vervangen door de woorden "dit decreet";

de woorden "koninklijk besluit" zijn vervangen door de woorden "besluit van de Vlaamse regering".

47. Wet van 29 maart 1962, artikel 47.

48. Wet van 29 maart 1962, artikel 48, vervangen door de wet van 22 december 1970, artikel 7.

De woorden "Minister of zijn" zijn vervangen door de woorden "Vlaamse regering of haar";

het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";

het woord "Minister" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering".

49. Wet van 29 maart 1962, artikel 49.

.../...

50. Wet van 29 maart 1962, artikel 50, gewijzigd door de wet van 22 december 1970, artikel 8.

51. Wet van 29 maart 1962, artikel 51, vervangen door de wet van 22 december 1970, artikel 9.
Het woord "Minister" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";

52. Wet van 29 maart 1962, artikel 52.

53. Wet van 29 maart 1962, artikel 53, vervangen door de wet van 22 december 1970, artikel 10;
juncto wet van 29 maart 1962, artikel 80, ingevoegd door het decreet van 28 juni 1984, artikel 2.
Het woord "Minister" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering".

54. Wet van 29 maart 1962, artikel 54, vervangen door de wet van 22 december 1970, artikel 11.
Het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
het woord "Hij" is vervangen door het woord "Zij";
in § 4 is het cijfer "66" vervangen door het cijfer "71".

55. Wet van 29 maart 1962, artikel 55, vervangen door de wet van 22 december 1970, artikel 12.

.../...

Het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
het woord "Minister" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
het woord "wetten" is vervangen door het woord "decreten".

56. Wet van 29 maart 1962, artikel 56, vervangen door de wet van 22 december 1970, artikel 13.

57. Wet van 29 maart 1962, artikel 57, vervangen door de wet van 22 december 1970, artikel 14;
juncto wet van 29 maart 1962, artikel 80bis, ingevoegd door het decreet van 27 juni 1985, artikel 2.
De woorden "rijks- of provincieweg" zijn vervangen door de woorden "gewest- of provincieweg";
het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering".

58. Wet van 29 maart 1962, artikel 57bis, ingevoegd door de wet van 22 december 1970, artikel 15.
Het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
de zin "Dat raadsbesluit is niet onderworpen aan de bepalingen van artikel 76, 70, der gemeentewet." is geschrapt;
het woord "rijk" is vervangen door de woorden "Vlaamse Gewest".

.../...

59. Wet van 29 maart 1962, artikel 58, vervangen door de wet van 22 december 1970, artikel 16;
juncto wet van 29 maart 1962, artikel 80ter, ingevoegd door het decreet van 28 juni 1985, artikel 2.
Het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
het woord "rijksgebied" is vervangen door de woorden "Vlaamse Gewest".

60. Wet van 29 maart 1962, artikel 59, vervangen door de wet van 22 december 1970, artikel 17.
Het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
het woord "rijksgebied" is vervangen door de woorden "Vlaamse Gewest".

61. Wet van 29 maart 1962, artikel 59bis, vervangen door de wet van 29 maart 1962, artikel 84, ingevoegd door het decreet van 29 april 1991, artikel 2.
De woorden "deze wet" zijn vervangen door de woorden "dit decreet";
het woord "Executieve" is vervangen door het woord "regering".

62. Wet van 29 maart 1962, artikel 60, vervangen door de wet van 22 december 1970, artikel 18.
Het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering".

.../...

63. Wet van 29 maart 1962, artikel 61.
Het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering".

64. Wet van 29 maart 1962, artikel 62.

64bis. Opschrift van Hoofdstuk II van titel IV aldus gewijzigd door de wet van 10 augustus 1978, artikel 1.

65. Wet van 29 maart 1962, artikel 63, vervangen door de wet van 22 december 1970, artikel 19 en aangevuld door de wet van 28 juli 1976, enig artikel en de wet van 28 juli 1978, enig artikel;
wet van 29 maart 1962, artikel 63bis (I), ingevoegd door de wet van 10 augustus 1978, artikel 2.
Het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
het woord "koninklijk" is geschrapt, behalve in paragraaf 2, derde lid.

65bis. Opschrift van hoofdstuk IIbis van titel IV aldus gewijzigd door de wet van 15 juni 1974, artikel 9. Het hoofdstuk is vernummerd tot hoofdstuk III.

66. Wet van 29 maart 1962, artikel 63bis, ingevoegd door de wet van 25 juli 1974, artikel 9.
De woorden "Bij ter Ministerraad beraadslaagd besluit kan de Koning" zijn vervangen door de woorden "De Vlaamse regering kan";

.../...

het woord "Hij" is vervangen door "zij";
de woorden "Minister van Financiën, van de Minister van Economische Zaken en van de Minister van Openbare Werken" zijn vervangen door de woorden "Vlaamse minister bevoegd voor financiën, van de Vlaamse minister bevoegd voor economische zaken en van de Vlaamse minister bevoegd voor openbare werken";
het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
de cijfers "57bis", "58" en "70bis", zijn respectievelijk vervangen door de cijfers "58", "59" en "75";
de woorden "de onderhavige wet" zijn vervangen door de woorden "onderhavig decreet".

67. Wet van 29 maart 1962, artikel 63ter, ingevoegd door de wet van 25 juli 1974, artikel 9.
De cijfers "63bis" en "66 en 68" zijn respectievelijk vervangen door de cijfers "66" en "71 en 73";
de woorden "onderhavige wet" zijn vervangen door de woorden "onderhavig decreet".

67bis. Opschrift van hoofdstuk III van titel IV aldus gewijzigd door de wet van 22 december 1970, artikel 30.
Het hoofdstuk is vernummerd tot hoofdstuk IV.

68. Wet van 29 maart 1962, artikel 64, vervangen door de wet van 22 december 1970, artikel 20;
juncto wet van 29 maart 1962, artikel 81, ingevoegd door het decreet van 28 juni 1984, artikel 2.

.../...

De woorden "deze wet" zijn vervangen door de woorden "dit decreet";
het cijfer "78" is vervangen door het cijfer "44, § 1, punt 7";
de cijfers "66 en 68" zijn vervangen door de cijfers "71 en 73".

69. Wet van 29 maart 1962, artikel 64bis, vervangen door de wet van 29 maart 1962, artikel 85, ingevoegd door het decreet 29 april 1991, artikel 2.
Het cijfer "59bis" is vervangen door het cijfer "61".

70. Wet van 29 maart 1962, artikel 65, vervangen door de wet van 22 december 1970, artikel 21;
juncto wet van 29 maart 1962, artikel 82, ingevoegd door het decreet van 28 juni 1984, artikel 2.
Het woord "Minister" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";
de woorden "deze wet" zijn vervangen door de woorden "dit decreet";
het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering".

71. Wet van 29 maart 1962, artikel 66, vervangen door de wet van 22 december 1970, artikel 22;
juncto wet van 29 maart 1962, artikel 86, ingevoegd door het decreet van 29 april 1991, artikel 2.
Het woord "Minister" is vervangen door de woorden "Vlaamse regering";

.../...

de cijfers "64 en 64bis" en "68" zijn respectievelijk vervangen door de cijfers "68 en 69" en "73".

72. Wet van 29 maart 1962, artikel 67, vervangen door de wet van 22 december 1970, artikel 23.
Het cijfer "65" is vervangen door het cijfer "70".

73. Wet van 29 maart 1962, artikel 68, vervangen door de wet van 22 december 1970, artikel 24;
juncto wet van 29 maart 1962, artikel 83, ingevoegd door het decreet van 28 juni 1984, artikel 2.
De cijfers "66", "78" en "64" zijn respectievelijk vervangen door het cijfer "71", de verwijzing "44, § 1, punt 7" en het cijfer "68";
het woord "Rijk" is vervangen door de woorden "Vlaamse Gewest".

74. Wet van 29 maart 1962, artikel 69, vervangen door de wet van 22 december 1970, artikel 25.
De cijfers "64" en "67" zijn respectievelijk vervangen door de cijfers "68" en "72".

74bis. Hoofdstuk IV van titel IV is vernummerd tot hoofdstuk V.

.../...

75. Wet van 29 maart 1962, artikel 70bis, ingevoegd door de wet van 22 december 1970, artikel 26.

Het woord "Koning" is vervangen door de woorden "Vlaamse Gewest";

de zin "De goedkeuring van de desbetreffende gemeenteverordeningen valt onder toepassing van artikel 76, 5°, van de gemeentewet" is geschrapt;

het woord "nationale" is vervangen door het woord "Vlaamse".

75bis. Hoofdstuk V van titel IV is vernummerd tot titel V. De woorden "alsmede reeds voorbijgestreefde bepalingen" zijn toegevoegd.

De kamer was samengesteld uit

de Heren :	J. DE BRABANDERE,	kamervoorzitter,
	M. VAN DAMME,	staatsraden,
	D. ALBRECHT,	
	G. SCHRANS,	assessoren van de
	E. WYMEERSCH,	afdeling wetgeving,
Mevrouw :	A. BECKERS,	griffier.

Het verslag werd uitgebracht door de H. B. SEUTIN, auditeur. De nota van het Coördinatiebureau werd opgesteld en toegelicht door de H. J. DRIJKONINGEN, referendaris.

DE GRIFFIER,

DE VOORZITTER,

A. BECKERS.

J. DE BRABANDERE.